

Germany-Münster: Public-service buses

OJ S 9/2020 14/01/2020

Contract notice – utilities

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Regionalverkehr Ruhr-Lippe GmbH

Postal address: Krögerweg 11

Town: Münster

NUTS code: DEA33 Münster, Kreisfreie Stadt

Postal code: 48155

Country: Germany

Contact person: Vergabestelle

E-mail: klaus.groenemann@wvg-online.de

Internet address(es):

Main address: www.rlg-online.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YXSD478/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4YXSD478>

I.6. Main activity

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Rahmenvertrag Beschaffung Niederflurbusse 12 m (Los 1)

Reference number: 02/2020

II.1.2. Main CPV code

34121100 Public-service buses

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Die RLG Regionalverkehr Ruhr-Lippe GmbH betreibt Buslinien für Schüler und Gelegenheits- aber auch Güterverkehr auf der Schiene in den Kreisen Soest und Hochsauerlandkreis. Die Vergabe bezieht sich auf das Los 1, das die Beschaffung von Niederflurbussen 12 m (geschätztes Auftragsvolumen: 6 Busse/Jahr; Höchstmenge: 10 Busse/Jahr) betrifft.

Die Laufzeit der Rahmenvereinbarung beträgt 72 Monate.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

34121400 Low-floor buses

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA33 Münster, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Rahmenvertrag Beschaffung Niederflurbusse 12 m (Los 1) Münster

II.2.4. Description of the procurement

Die RLG Regionalverkehr Ruhr-Lippe GmbH betreibt Buslinien für Schüler und Gelegenheits- aber auch Güterverkehr auf der Schiene in den Kreisen Soest und Hochsauerlandkreis. Die Vergabe bezieht sich auf das Los 1, das die Beschaffung von Niederflurbussen 12 m (geschätztes Auftragsvolumen: 6 Busse/Jahr; Höchstmenge: 10 Busse/Jahr) betrifft. Die Laufzeit der Rahmenvereinbarung beträgt 72 Monate.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 72

This contract is subject to renewal: no

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number: 3Maximum number: 6Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Aus dem Kreis der Bewerber, die die Anforderungen an die Eignung gemäß den Teilnahmebedingungen unter Abschnitt III.1.1) bis III.1.3) erfüllen, werden 3 bis 6 Bewerber ausgewählt und zur Angebotsabgabe aufgefordert. Eine solche Reduzierung des Teilnehmerkreises erfolgt nur, sofern eine ausreichende Anzahl an (formell und materiell) geeigneten Bewerbern vorhanden ist. Die Vergabestelle behält sich insoweit auch die Aufforderung von weniger als 3 Bewerbern zur Angebotsaufforderung ausdrücklich vor. Sollte die Durchführung des Teilnahmewettbewerbs ergeben, dass mehr als 3 Bewerber die geforderten Eignungsvoraussetzungen erfüllen, wird die Vergabestelle diejenigen Bewerber zur Abgabe eines Angebots auffordern, die die Eignungsvoraussetzungen am besten erfüllen. Ergeben sich auf dieser Basis der Punkteverteilung keine 6 Bewerber, die mehr Punkte haben als andere Bewerber – gleicher Punktwert nach Auswertung – wird die Vergabestelle alle Bewerber, die punktgleich auf dem 6. Platz liegen, zur Abgabe eines Angebots auffordern. In einem solchen Fall führt die Vergabestelle das Vergabeverfahren also mit mehr als 6 Bewerbern fort. Die Auswahl der zur Angebotsabgabe aufzufordernden Bewerber erfolgt objektiv und diskriminierungsfrei anhand folgender Kriterien:

— Gesamtumsatz (Anlage A.6) gem. Abschnitt III.1.2) (2)(a) dieser Bekanntmachung. Gewertet wird der durchschnittliche Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre:

> 50 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 5 P,

> 40 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 4 P,

> 30 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 3 P,

> 20 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 2 P,

> 10 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 1 P,

< 10 Mio. durchschnittlicher Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre: 0 P,

— Durchschnittlicher Umsatz (Anlage A.6) gem. Abschnitt III.1.2) (2)(b) dieser Bekanntmachung. Gewertet wird der durchschnittliche Gesamtumsatz der 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre:

> 10 Mio. durchschnittlicher Umsatz, der mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren erzielt wurde: 5 P,

> 8 Mio. durchschnittlicher Umsatz, der mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren erzielt wurde: 4 P,

> 6 Mio. durchschnittlicher Umsatz, der mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren erzielt wurde: 3 P,

> 4 Mio. durchschnittlicher Umsatz, der mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren erzielt wurde: 2 P,

> 2 Mio. durchschnittlicher Umsatz, der mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren erzielt wurde: 1 P,

— Referenzen (Anlage A.7) gemäß Abschnitt III.1.3) (2) dieser Bekanntmachung werden wie folgt gewertet: > 7 vglb. Projekte: 5 P, = 7 vglb. Projekte: 4 P, = 6 vglb. Projekte: 3 P, = 5 vglb. Projekte: 2 P, = 4 vglb. Projekte: 1 P, = 3 vglb. Projekte: 0 P, < 3 vglb. Projekte: Ausschluss.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Die Teilnahme am elektronischen Verfahren ist nur nach der freiwilligen Registrierung über die Vergabepattform <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YXSD478> möglich. Die Bewerber, die einen Teilnahmeantrag einreichen wollen, müssen sich registrieren. Nur so ist eine ordnungsgemäße Verfahrensabwicklung möglich. Diese Registrierung kann unterfolgendem Link: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YXSD478> vorgenommen werden.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- (1) Eigenerklärungen über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach § 123, 124 GWB (einzureichen als Vordruck Anlage A.5);
- (2) Aktueller Handelsregisterauszug (zum Zeitpunkt des Schlusstermins für den Eingang der Teilnahmeanträge nicht älter als 6 Monate, eine Kopie ist ausreichend). Sofern nach der jeweiligen Rechtsordnung vorgesehen, haben ausländische Bewerber gleichwertige Bescheinigungen nach den Vorschriften ihres Herkunftslandes vorzulegen. Diese sind zwingend ins Deutsche zu übersetzen und die Übersetzung ist beglaubigt vorzulegen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

- (1) Nachweis (in Kopie) einer bestehenden, aktuell gültigen Betriebshaftpflichtversicherung oder einer vergleichbaren marktüblichen Versicherung mit einer Haftpflichtdeckungshöhe von mindestens 2 000 000 EUR für Personen- und Sachschäden je Versicherungsjahr. Falls eine Versicherung mit dieser Deckungshöhe derzeit nicht besteht, reicht eine unterschriebene, schriftliche, unwiderrufliche und unbedingte Eigenerklärung (Vordruck) des Unternehmens, dass es im Auftragsfall bereit ist, eine entsprechende Versicherung auf erstes Anfordern des Auftraggebers abzuschließen, verbunden mit der Erklärung eines Versicherers (in Kopie), dass dieser zum Abschluss einer entsprechenden Versicherung mit dem Unternehmen bereit ist;
- (2) Eigenerklärung (einzureichen als Vordruck Anlage A.6) über (a) den Gesamtumsatz des Unternehmens, jeweils bezogen auf die 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre und (b) den mit der Lieferung von Niederflurbussen 12 m erzielten Umsatz des Unternehmens, jeweils bezogen auf die 3 letzten abgeschlossenen Geschäftsjahre. Die Umsätze von Mitgliedern einer Bewerbergemeinschaft werden addiert. Umsätze von eignungsrelevanten Unternehmen werden in die Berechnung einbezogen, wenn mit dem Teilnahmeantrag eine Verpflichtungserklärung des betreffenden Unternehmens gemäß dem vorgegebenen Formblatt (einzureichen als Vordruck Anlage A.4) vorgelegt wird;

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- (1) Nachweis (in Kopie) eines Qualitätsmanagements nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar.
- (2) Darstellung von mindestens 3 Referenzen (Anlage A.7) über in den letzten 3 Jahren (maßgeblicher Zeitpunkt ist das Datum des Schlusstermins für den Eingang der Teilnahmeanträge) abgenommener Projekte über die Lieferung von Niederflurbussen 12 m unter Benennung/Beschreibung
 - (a) des Auftraggebers nebst Benennung von
 - (b) Ansprechpartner mit
 - (c) Telefonnummer und
 - (d) E-Mail-Adresse sowie
 - (e) Anzahl der Fahrzeuge,
 - (f) der Antriebsart und
 - (g) der Auftragssumme.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Auflistung und kurze Beschreibung der Regeln und Kriterien: Im Verhandlungsverfahren werden nur Bewerber zur Angebotsabgabe aufgefordert, die im Teilnahmewettbewerb ihre Eignung nachgewiesen haben. Alle geforderten Angaben und Nachweise sind mit dem Teilnahmeantrag vollständig vorzulegen, ein Verweis z. B. auf frühere Bewerbungen ist nicht ausreichend.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Es wird hierzu auf die Vergabeunterlagen verwiesen.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Es wird hierzu auf die Vergabeunterlagen verwiesen.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Eine bestimmte Rechtsform ist nicht erforderlich. Eine zwingende Voraussetzung für die Auftragserteilung an eine Bietergemeinschaft ist jedoch die Erklärung der gesamtschuldnerischen Haftung mit bevollmächtigtem Vertreter.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement
Framework agreement with a single operator

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 11/02/2020 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

VI.3. Additional information

- (A) Die Vergabeunterlagen sowie die Antworten zu den Fragen der Bieter sind unter dem unter I.1.3) genannten Direktlink unentgeltlich, uneingeschränkt, vollständig und direkt abrufbar. Die gesamte Kommunikation im Zusammenhang mit diesem Vergabeverfahren erfolgt über das mittels des Direktlinks erreichbare Portal.
- (B) Der Auftraggeber hat für die Einreichung der Teilnahmeanträge einen Bewerbungsbogen erstellt. Dieser ist für die Einreichung der Teilnahmeanträge zu verwenden. Der Bewerbungsbogen ist über die Vergabepattform <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YXSD478> herunterzuladen.
- (C) Die Vergabestelle behält sich unter Beachtung des Gleichbehandlungsgrundsatzes eine Nachforderung nach § 51 SektVO vor;
- (D) Mehrere Bewerber können sich zu einer Bewerbergemeinschaft zusammenschließen (einzureichen als Vordruck Anlage A.1). Im Falle einer Bewerbergemeinschaft sind sämtliche unter Abschnitt III.1.1) und unter Abschnitt III.1.2) aufgeführten Unterlagen jeweils von allen Mitgliedern der Bewerbergemeinschaft vorzulegen. Die unter Abschnitt III.1.3) aufgeführten Unterlagen können für die Bewerbergemeinschaft insgesamt vorgelegt werden;
- (E) Ein Bewerber/eine Bewerbergemeinschaft kann die Erledigung von Teilen des Auftrags durch Unterauftragnehmer i. S. des § 34 SektVO vorsehen. In diesem Fall hat der Bewerber /die Bewerbergemeinschaft die Teile des Auftrags, die er/sie im Wege der Unterauftragsvergabe an andere Unternehmen (Dritte) zu vergeben beabsichtigen, zu benennen. Darüber hinaus hat der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft die vorgesehenen Unterauftragnehmer in dem Teilnahmeantrag mit Name und Anschrift zu benennen (einzureichen als Vordruck Anlage A.2) und die unter Abschnitt III.1.1) bezeichneten Unterlagen für den jeweiligen Unterauftragnehmer vorzulegen. Die Vergabestelle behält sich vor, die Vorlage einer Verpflichtungserklärung i. S. des § 34 SektVO vor Zuschlagserteilung einzuholen. Sofern der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft beabsichtigt, im Hinblick auf die wirtschaftliche und finanzielle sowie die technische und berufliche Leistungsfähigkeit die Kapazitäten von Unterauftragnehmern in Anspruch zu nehmen, gilt zudem E);
- (F) Ein Bewerber/eine Bewerbergemeinschaft kann im Hinblick auf die erforderliche wirtschaftliche und finanzielle sowie die technische und berufliche Leistungsfähigkeit die Kapazitäten anderer Unternehmen – auch Unterauftragnehmer i. S. des § 34 SektVO – in Anspruch nehmen (vgl. § 47 SektVO). In diesem Fall hat der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft diese anderen Unternehmen (Dritten) in dem Teilnahmeantrag mit Name und Anschrift zu benennen (einzureichen als Vordruck Anlage A.3) und sämtliche der unter Abschnitt III.1.1) bezeichneten Unterlagen für diese Dritten vorzulegen. Der Bewerber /die Bewerbergemeinschaft hat die unter Abschnitt III.1.2) und Abschnitt III.1.3) aufgeführten Unterlagen für diese Dritten insoweit vorzulegen, als der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft die Kapazitäten des Dritten im Hinblick auf die erforderliche wirtschaftliche und finanzielle und /oder die technische und berufliche Leistungsfähigkeit in Anspruch nimmt. Zudem hat der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft eine Verpflichtungserklärung (einzureichen als Vordruck Anlage A.4) für den Dritten mit dem Teilnahmeantrag vorzulegen.
- (G) Der Teilnahmeantrag muss mit den geforderten Erklärungen und Unterlagen gem. Ziff. IV. 2.2) über die elektronische Vergabepattform zu dieser Ausschreibung hochgeladen werden. Zu verwenden ist als elektronisches Format nur PDF (pdf). Die in dieser Bekanntmachung enthaltenen Zeitangaben stehen unter dem Vorbehalt der Anpassung und Aktualisierung. Verspätet eingegangene Teilnahmeanträge werden ausgeschlossen.
- (H) Mit dem Teilnahmeantrag ist eine unterschriebene Eigenerklärung über das Nichtvorliegen der Voraussetzungen für einen Ausschluss nach § 19 Abs. 1 MiLoG (einzureichen als Vordruck Anlage A.0) des Bieters bzw. jedes Bietergemeinschaftsmitglieds einzureichen. Der Auftraggeber behält sich vor, bei Zweifeln an der Richtigkeit der Eigenerklärungen unter Nr.

(1) bis Nr. (3) Fremdbescheinigungen über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nachzufordern sowie jederzeit zusätzlich Auskünfte des Gewerbezentralregisters nach § 150a GewO (Gewerbeordnung) oder des Wettbewerbsregisters anzufordern.
Bekanntmachungs-ID: CXP4YXSD478

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Westfalen c/o Bezirksregierung Münster

Postal address: Albrecht-Thaer-Straße 9

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@brms.nrw.de

Telephone: +49 251 / 411-3607

Fax: +49 251 / 411-2165

Internet address: https://www.bezreg-muenster.de/de/wirtschaft_finanzen_kommunalaufsicht/vergabekammer_westfalen/index.html

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabestelle weist ausdrücklich auf die für interessierte Unternehmen sowie für Bewerber /Bieter und Bewerber-/Bietergemeinschaften bestehenden Rügeobliegenheiten und die Präklusionsregelungen gemäß § 160 Abs. 3 GWB hinsichtlich der Behauptung von Verstößen gegen die Bestimmungen über das Vergabeverfahren hin. § 160 Abs. 3 Satz 1 GWB lautet:

„Der Antrag ist unzulässig, soweit:

- 1) Der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) Mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.“

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Westfalen c/o Bezirksregierung Münster

Postal address: Albrecht-Thaer-Straße 9

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@brms.nrw.de

Telephone: +49 251 / 411-3607

Fax: +49 251 / 411-2165

Internet address: https://www.bezreg-muenster.de/de/wirtschaft_finanzen_kommunalaufsicht/vergabekammer_westfalen/index.html

VI.5. Date of dispatch of this notice

09/01/2020